

эксплуатацию ядерных установок.

Проект сооружения АЭС «Аккую» реализуется в интенсивном режиме. Одновременно ведутся работы по сооружению на одной площадке сразу четырех энергоблоков по 1250 МВт каждый. Проект сооружения АЭС «Аккую» является самым крупным сооружаемым энергетическим проектом на мировом уровне.

В связи с вышеизложенным, прошу Вас снять *Абросимов Александр Юрьевич* с воинского учета и разрешить *Абросимов Александр Юрьевич* следовать за пределы Российской Федерации к месту работы и проживания.

Приложения:

1. Копия трудового договора;
2. Копия разрешения на работу.

HR Директор

Д.С. Лисицин

**TSM ENERJİ İNŞAAT
SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ**

PAZARKAŞI MAH. 348 SK. VIZYON PLAZA
NO: 1 İÇ KAPI NO: 9 SİLİFKE / MERSİN
Vergi No 859 110 7612
Mersis No:0859110761200001 Tic. Sic.No: 5636





TSM ENERJİ İNŞAAT SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ

Для предъявления по месту требования/
İlgili makama ibraz edilmesi için

Исх.№ 5/н / Belge
No: n/z

BİLGİ NOTU

СПРАВКА

Справка выдана АБРОСИМОВ АЛЕКСАНДР ЮРЬЕВИЧ 04.12.1986 г.р., идентификационный номер № 98647092588 и подтверждает то, что он/она с 01.02.2024 г. по настоящее время работает в компании TSM ENERJİ İNŞAAT SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ (Turkey) (площадка строительства АЭС «АККУЮ») в должности Бетонщик, Участок строительно-монтажных работ, Дирекция электромонтажных работ, TSM ENERJİ
Справка выдана 14.06.2024.

İş bu bilgi notu, 04.12.1986 doğumlu 98647092588 T.C. kimlik No'lu ALEKSANDR ABROSIMOV ' a verildiğini, kendisinin 01.02.2024 tarihinden bu yana TSM ENERJİ İNŞAAT SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ (Turkey) şirketinde (Akkuyu NGS şantiyesinde) Betoncu, İnşaat ve Montaj İşleri Sahası, Elektrik ve Montaj İşleri Direktörlüğü, TSM ENERJİ olarak çalıştığını doğrular.
Bilgi notu 14.06.2024 tarihinde verilmiştir.

HR директор /
HR Direktörü

ДЕНИС СЕРГЕЕВИЧ ЛИСИЦИН /
DENIS LISITSIN

**TSM ENERJİ İNŞAAT
SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ**

PAZARKASI MAH. 343 SK. VIZYON PLAZA
MERSİN TİC KAPI NO: 9 SİLİFKE / MERSİN
Vergi No 859 110 7612
Tic.Sic.No: 5696

**TSM ENERJİ İNŞAAT SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ**

Vergi No: 8591107612
ZİRAAT BANKASI 2671 TAŞUCU-SİLİFKE/MERSİN ŞUBESİ
USD IBAN: TR 5900 0100 2671 9175 7694 5003
TL IBAN: TR 1600 0100 2671 9175 7694 5001
RUB IBAN: TR 2900 0100 2671 9175 7694 5058

Для предоставления
в подразделение
военного комиссариата
Российской Федерации

«14» июня 2024 г.

СПРАВКА

Настоящая справка выдана *Абросимов Александр Юрьевич* (4.12.1986 года рождения), в том, что он в соответствии с трудовым договором от 1.02.2024 года и оформленным разрешением на работу № 98647092588 трудоустроен в TSM ENERJİ İNŞAAT SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ (Турецкая Республика, площадка строительства АЭС «АККУЮ») на Бетонщик, Участок строительно-монтажных работ в Дирекция электромонтажных работ.

Компания TSM ENERJİ İNŞAAT SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ назначена одним из операторов проекта по реализации международных обязательств Российской Федерации перед Турецкой Республикой по строительству и эксплуатации АЭС «Аккую» в провинции Мерсин. Проект реализуется на основании Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Турецкой Республики о сотрудничестве в сфере строительства и эксплуатации атомной электростанции на площадке «Аккую» в Турецкой Республике, заключенном в г. Анкаре 12.05.2010 г. АЭС «Аккую» станет первой атомной электростанцией в международном портфеле Госкорпорации «Росатом», построенном по модели ВОО, что означает строительство, дальнейшую эксплуатацию АЭС и продажу электроэнергии. Успешная реализация Проекта укрепит положение Госкорпорации «Росатом» на международном рынке атомной энергетики. Инвестиции в проект составляют более 20 млрд. долл. США. В настоящий момент строительство АЭС «Аккую» находится в активной стадии сооружения 4 атомных энергоблоков. По согласованию между Правительствами Российской Федерации и Турецкой Республики пуск 1 энергоблока АЭС «Аккую» запланирован в 2024 году и приурочен к празднованию 100-летней годовщины создания Турецкой Республики.

Компания TSM ENERJİ İNŞAAT SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ сформирована из лучших специалистов атомной отрасли, обладающих квалификационными характеристиками, позволяющими обеспечить реализацию крупнейшего международного атомного инфраструктурного проекта РФ за рубежом, выполнение работ по проектированию, строительству, комплектованию оборудованием, подготовке и обеспечению кадрами, эксплуатации АЭС и коммерческого использования атомной электростанции в Турецкой Республике.

Кадровый состав проекта строительства АЭС «Аккую» обладает суммарными компетенциями всех основных направлений атомной отрасли Российской Федерации, которые напрямую влияют на реализуемость, сроки выполнения проекта сооружения АЭС, а также являются необходимыми условиями получения и действия лицензий (разрешений) регулятора Турецкой Республики на строительство, завоз ядерного топлива, пуско-наладочные работы,

ve elektronik posta mesajları vb. kayıtları, keskin ve H.U.M.K. 287 maddesi uyarınca geçerli, bağlayıcı, kesin ve nihai delil teşkil edeceğini ve bu maddenin yazılı delil olarak kabul ve beyan ve taahhüt eder.

В случае нарушения норм добрых намерений и общей морали, перечисленных в статье 25 Закона о труде № 4857, Работодатель может расторгнуть трудовой договор немедленно и без уведомления. В этом случае Работодатель может воспользоваться правом на компенсацию, в отличие от Работника, который лишается права на какую-либо компенсацию.

18.2. Также в случае если по каким либо причинам Заказчик проекта АЭС «АККУЮ» потребует расторжения трудового Договора сотрудника, то Работодатель может расторгнуть трудовой Договор с Работником по уважительной причине.

18.3. Адресами уведомлений сторон являются адреса, указанные выше рядом с их наименованиями и именами. О любых изменениях в адресе уведомлений должно быть сообщено в письменном виде другой стороне не позднее трех дней. В случае нарушения данного положения уведомления, отправленные на старый адрес, считаются действительными.

СТАТЬЯ 19 - ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

19.1 По вопросам, не отраженным в данном договоре, применяются положения Закона о труде, Закон о социальном страховании, Закона о командировочных расходах, уставы и нормативные акты, касающиеся регулирования профессиональной деятельности. Для решения любых споров, возникающих в связи с выполнением и толкованием настоящего договора, Сторонами уполномочены суды и исполнительные органы г. Мерсин Силифке.

Настоящий Договор составлен на Турецком и Русском языках. В случае возникновения каких-либо несоответствий, преимуществом обладает Турецкая версия.

Стороны, подписав после ознакомления настоящий договор, состоящий из 19 статей и заключенный 01.02.2024г. в двух экземплярах, на взаимной основе, принимают, заявляют и обязуются: Работодатель - предоставить Работнику работу и заработную плату, а Работник - выполнять работу на указанных условиях.

- Лисицини Денис Сергеевич, действующий на основании циркуляра подписи № 17970 от 05.10.2023 г.


(подпись) Д.С. Лисицини

РАБОТНИК
TSM ENERJİ İNŞAAT SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ
ФИО: Абросимов Александр Юрьевич
Паспорт: : 98647092588
Дата рождения: 04.02.1986
Mersis No:0859110761200001 Tic.Sic.No: 5686

(подпись) (расшифровка)

Экземпляр Трудового договора получил

«__» _____ г.

(подпись) (расшифровка)

18.1 Personel, 4857 Sayılı İş Kanunu'nun 25. Maddesinde düzenlenen iyi niyete ve genel ahlaka aykırılık halinde, İşveren iş sözleşmesini derhal ve ihbarsız olarak feshedebilir. Bu durumda işçinin herhangi bir tazminat hakkı doğmamasına karşın İşveren'in tazminat hakkı ortaya çıkar.

18.2 Tarafların tebligat adresleri yukarıda unvan isimlerinin yanında yer alan adreslerdir. Tebligat adresindeki değişikliklerin karşı tarafa en geç üç gün içerisinde yazılı olarak bildirilmesi zorunludur. Bu hükme aykırılık halinde eski adrese gönderilen bildirimler geçerli tebligat sayılır.

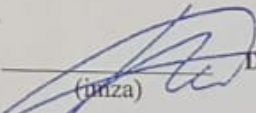
MADDE 19 – SON HÜKÜMLER

19.1 İşbu Sözleşme'de yer almayan konularda İş Kanunu, Sosyal Sigortalar Kanunu, Harcırah Kanunu ile İş hayatının düzenlenmesi ile ilgili tüzük ve yönetmelikler uygulanır. Taraflar işbu Sözleşme'nin uygulanmasında ve yorumunda doğacak uyuşmazlıklarda, Mersin Silifke Mahkemeleri ve İcra Daireleri yetkili kılınmıştır.

İşbu Sözleşme, Türkçe ve Rusça dillerinde hazırlanmış olup, Sözleşme dillerinde çelişki olması halinde Türkçe metin üstün tutulacaktır.

İşbu Sözleşme 19 maddeden ibaret olup, 01.02.2024 tarihinde Taraflarca iki nüsha olarak tanzim edilip okunarak imzalanmakla, İşveren işçiye iş ve ücret vermeyi, işçi de belirtilen şartlarla iş görmeyi karşılıklı olarak kabul, beyan ve taahhüt etmişlerdir.

- Denis Lisitsin, 17970 Nolu 05.10.2023 tarihli vekalet-nameye istinaden hareket edenler


(imza) Denis Lisitsin

İŞÇİ
TSM ENERJİ İNŞAAT SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ
Adı Soyadı: ALEKSANDR ABROSIMOV
Baba Adı: IURII
Pasaport No: : 98647092588
Doğum tarihi: 04.12.1986
Mersis No:0859110761200001 Tic.Sic.No: 5686

(imza) (Açıklama)

İş sözleşme aldım

«__» _____ y.

(imza) (Açıklama)

БЕССРОЧНЫЙ ТРУДОВОЙ ДОГОВОР

РАБОТОДАТЕЛЬ:

Наименование:
ТСМ Энерджи Иншаат Санаи Лимитед Ширкети

Адрес: Pazarkaşı Mah. 348 Sk. Vizion Plaza No: 1 İç Kapı No: 9
Silifke / Mersin

Номер в центральной регистрационной системе (MERSIS):
859110761200001
Торговый реестр/Номер файла 5686
Идентификационный номер предприятия: 8591107612

Контактные данные:
Тел: +905300685183
e-mail: tsmenerji@tsm-enerji.com

РАБОТНИК:

ФИО: Абросимов Александр Юрьевич

Паспорт: № 98647092588
Дата рождения: 04.12.1986г.
Место жительства: РОССИЯ, ВОЛГОДОНСК Г. ЧЕРЕПОВ-
ЦЕ ОБЛ., УЛ. МОЛОДЕЖНАЯ, д. 31, кв. 92

Трудовой договор заключен между работодателем и работником, имена, наименования и адреса которых указаны выше, на условиях, установленных по их желанию и свободно-
му волеизъявлению. Далее Стороны именуется «Работодатель» и «Работник».

СТАТЬЯ 1 – МЕСТО РАБОТЫ РАБОТНИКА

1.1 Предприятие Работодателя, расположенное по адресу Турецкая республика Р-н Ташуджу, ПАЛЬМИЙЕ_1 ул. №18 офис № 2 Силифке, МЕРСИН, Проект АЭС «Аккую» и иные места работы, определяемые Работодателем.

СТАТЬЯ 2 - ВЫПОЛНЕНИЕ РАБОТНИКОМ ТРУДОВЫХ ОБЯЗАННОСТЕЙ И ВНОСИМЫЕ ИЗМЕНЕНИЯ

2.1 В рамках положений настоящего договора Работник принимает и обязуется исполнять перед Работодателем свои должностные обязанности в качестве Бетонщик /Участок строительно-монтажных работ/ Дирекция электромонтажных работ, как в соответствии с настоящим договором, так и в рамках соответствующего Закона о труде, внутреннего регламента компании, а также иных регламентов в отношении организации работы, изданными Работодателем, положениями Циркуляра, устными и письменными порядками и нормами его руководителей, а также их устными и письменными распоряжениями. Описание и объем работ, выполняемых Работником, носит определенный характер, при этом для нужд руководства и организации Работодатель может временно или постоянно использовать труд Работника для выполнения всех обязанностей, связанных с профессией и мастерством Работника.

СТАТЬЯ 3 - СРОК ДЕЙСТВИЯ ДОГОВОРА (статья 11 Закона о труде № 4857)

3.1 Настоящий договор является бессрочным трудовым договором.

СТАТЬЯ 4 – ДАТА НАЧАЛА РАБОТЫ

4.1 Дата начала действия трудового договора 01.02.2024

СТАТЬЯ 5 - ИСПЫТАТЕЛЬНЫЙ СРОК (статья 15 Зако-

BELİRSİZ SÜRELİ İŞ SÖZLEŞMESİ İŞVERENİN

İŞVERENİN:

Adı Soyadı (Ünvanı):
TSM ENERJİ İNŞAAT SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ

Adresi: Pazarkaşı Mah. 348 Sk. Vizion Plaza No: 1 İç Kapı No: 9
Silifke / Mersin

MERSIS No: 859110761200001

Tic.Sicil No: 5686
Vergi Kimlik Numarası: 8591107612

İletişim:
Tel: +905300685183
e-mail: tsmenerji@tsm-enerji.com

PERSONELİN:

Adı Soyadı: ALEKSANDR ABROSIMOV
Baba Adı: IURII
Pasaport No: 98647092588
Doğum tarihi: 04.12.1986
İkamet yeri _____

Yukarıda isim, unvan ve adresleri yazılı bulunan işveren ile personel arasında, tamamen kendi istek ve serbest iradeleri ile belirtilen şartlarla “iş sözleşme” yapılmıştır. Taraflar bundan sonra “İşveren” ve “Personel” olarak anılacaktır.

MADDE 1 – PERSONELİN ÇALIŞMA YERİ

1.1 İşveren'in TAŞUCU MAH. PALMIYE_1 SK. NO: 18 İÇ KAPI NO: 2 SİLİFKE/MERSİN Türkiye Cumhuriyeti, Akkuyu N.G.S Proje Sahası ve İşveren tarafından belirlenen diğer yerlerdir.

MADDE 2 – PERSONELİN YAPACAĞI İŞ VE GÖREV DEĞİŞİKLİĞİ

2.1 Personel bu sözleşme hükümleri çerçevesinde İşverene karşı Concrete/Site of construction and installation works/ Electrical Installation Works Directorate, görevini gerek bu sözleşmenin, gerekse ilgili İş Kanunu, Şirket İç Yönetmeliği, İş Organizasyonuna ve İşveren'in yayınladığı diğer Yönetmeliklere, Sirküler Hükümlerine, üstlerinin sözlü ve yazılı İşyeri disiplin ve teamüllerine, yine üstlerinin sözlü ve yazılı talimatlarına uygun olarak yapmayı kabul ve taahhüt eder. Personelin yapacağı işin tanım ve kapsamı belirtilmiş olup İşveren, yönetim ve organizasyon gereği işçiyi, işin yapılabilmesi için işçinin meslek ve sanatı ile ilgili veya yapabileceği bütün görevlerde geçici ya da devamlı çalıştırabilir.

MADDE 3 – SÖZLEŞMENİN SÜRESİ (4857 sayılı İş Kanunu madde 11)

3.1 Bu sözleşme belirsiz süreli bir hizmet sözleşmesidir.

MADDE 4 – İŞE BAŞLAMA TARİHİ

4.1 İş akdi 01.02.2024 tarihinde başlamıştır.

MADDE 5 – DENEME SÜRESİ (4857 sayılı İş Kanunu madde